



The Redemptorists

# CHRIST THE REDEEMER PARISH

PARISH OFFICE ■ PO Box 924, MANVILLE, NJ 08835 ■ PHONE: (908) 725-0072 ■ WWW.CTRMANVILLE.COM

SACRED HEART - WORSHIP SITE  
98 SOUTH 2ND AVE., MANVILLE

CHRIST THE KING - WORSHIP SITE  
211 LOUIS STREET, MANVILLE

RELIGIOUS EDUCATION  
99 NORTH 13TH AVE., MANVILLE  
(908) 429-7849

SACRED HEART CEMETERY  
1096 MILLSTONE RIVER RD.  
HILLSBOROUGH TOWNSHIP



## THE HOLY FAMILY

"Rise, take the child and his mother and go to the land of Israel, for those who sought the child's life are dead." - Mt 2:20

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCC.

65/PI

### PARISH STAFF

- Rev. Stanislaw Slaby, C.Ss.R., Pastor
- Rev. Marcin Gacek, C.Ss.R., Associate Pastor
- Deacon William Stefany
- Deacon Thomas Giacobbe
- Ann Straszewski, Office Business Manager
- Maribeth Thomaszfski, Cemetery Business Manager
- Charlotte Snow, Director of Religious Education

### ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

- Christ the King Worship Site  
Saturday 3:30 - 4:20 PM
- Sacred Heart Worship Site  
Saturday 8:30 - 9:00 AM - Our Lady of Czestochowa Chapel

### CONFESSION

- (English & Polish)
- Christ the King Worship Site  
Monday - Friday 6:30 AM
- Sacred Heart Worship Site  
Wednesday & First Friday 6:30 - 7:00 PM  
Saturdays 11:30 AM - 12:30 PM & 3:45 - 4:45 PM

### OFFICE HOURS

Monday, Tuesday, Wednesday and Friday 9:00AM to 3:00PM.  
Office closed on Thursdays. Saturdays and Evenings: By Appointment.



## MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

### Monday, December 30 (Poniedziałek)

CTK - 7:00AM †Władysław Rzeszutek r/o Jolanta Grzywacz

SH - 8:00AM †Maria Nalesnik r/o daughter

SH - 11:00AM Health of Ryan McKee r/o mother & family

### Tuesday, December 31 (Poniedziałek) - Sylvester I

SH - 5:00PM 100<sup>th</sup> Anniversary of Roman Catholic Presence in Manville Closing Mass

### Wednesday, January 1 (Wtorek)

#### Mary, Mother of God

SH - 7:00AM †Antoni Kosina r/o sister & family

CTK - 8:30AM †Michael Drury r/o Mazewski Family

SH - 10:00AM †Chester & Cecelia Konczyk r/o Michael & Barbara Herrera

SH - 11:30AM †Jan Pasek r/o granddaughter & family

### Thursday, January 2 (Środa)

#### Basil the Great & Gregory Nazianzen

CTK - 7:00AM †Joseph Zielinski r/o brother, Ed Zielinski

SH - 8:00AM †Walter Rzeszutek r/o family

SH - 11:00AM Health & God's Blessing for Helen & Harold Trembly r/o Susan & Eddie

SH - 11:30AM Exposition and Rosary

### Friday, January 3 (Piątek) - Holy Name of Jesus

CTK - 7:00AM †Sophie Babinski r/o brother, Ed Zielinski

SH - 11:00AM Health & God's Blessing Bob McCann & family r/o Susan & Eddie

SH - 11:30AM Divine Mercy Devotions

SH - 7:00PM †Magdalena Pasek r/o granddaughter & family

### Saturday, January 4 (Sobota) - Elizabeth Ann Seton

SH - 8:00AM †Mieczysław Bar r/o friends

SH - 11:00AM Health & God's Blessing for Jane Kowalczyk & family r/o Susan & Eddie

SH - 5:00PM †Agnes-Marie, Robert, Paul, Anthony & Shirley Marsicano r/o family

### Sunday, January 5 (Niedziela) - Epiphany of the Lord

SH - 7:00AM †Jan & Bronisława Rogalski r/o synowa, Krysia

CTK - 8:30AM †Antonio Rodrigues r/o family

SH - 10:00AM For the People of the Parish

SH - 11:30AM †Alexander Trofimiuk r/o Leonarda Trofimiuk

The Sanctuary Lamp in Sacred Heart will burn this week for the repose of the soul of **Christina Pankowski** at the request of her sister, Celeste.



*When Herod had died, behold, the angel of the Lord appeared in a dream to Joseph in Egypt and said, "Rise, take the child and his mother and go to the land of Israel, for those who sought the child's life are dead." He rose, took the child and his mother, and went to the land of Israel. - Mt 2:19-21*

## FEAST OF THE HOLY FAMILY

"Rise, take the child and his mother, flee to Egypt, and stay there until I tell you." 725 kilometers. That's the distance on modern roads from Bethlehem to Cairo. Assuming one covered 40km a day on foot — ambitious for two young parents and their infant son — the journey would take well over two weeks. Of course, the Holy Family didn't have modern roads. They would travel through wilderness, fear bandits, run low on water, and cross the vast Sinai Peninsula in a reverse of their forefathers in Exodus. Here, in struggle and sacrifice, are the beginnings of the forging of the Holy Family.

"Joseph rose and took the child and his mother by night and departed for Egypt. He stayed there until the death of Herod." Large Jewish communities existed in most major cities of the ancient Mediterranean world, after the collapse of their kingdoms chronicled in the Old Testament, and Joseph could likely find work as a carpenter. All the same, today's Gospel reminds us that the first formational years of Jesus as a babe-in-arms were spent in a strange land. The members of the Holy Family were foreigners, outsiders, immigrants.

The Word became flesh and dwelt among us. God took on our humanity. He is in solidarity with our own trials and difficulties. On the feast of the Holy Family, we honor the special place of the family within society. We are invited, too, to recall those families who share in the struggles of the Holy Family in a particular way. We pray for immigrants, asylum seekers, and refugees. We pray for all parents who sacrifice their own well-being and comfort so their children may have a better life.



# This Week

## MONDAY, DECEMBER 30

**THE PARISH OFFICE WILL BE CLOSED. IN CASE OF AN EMERGENCY, PLEASE CALL 908-725-0072.**

**THE ANNUAL BLESSING OF HOMES (KOŁĘDA)** WILL CONTINUE from 9:30AM to 4PM. The schedule can be found on the back of your 2020 calendar. If you prefer to schedule an appointment to have your home blessed, please call the parish office. If you live outside of Manville you must call the parish office to have your home blessed.

## TUESDAY, DECEMBER 31

**THE PARISH OFFICE WILL BE CLOSED. IN CASE OF AN EMERGENCY, PLEASE CALL 908-725-0072.**

**CLOSING MASS OF THE 100TH ANNIVERSARY OF CATHOLIC PARISH LIFE IN MANVILLE** at 5PM at Sacred Heart Church. Bishop Paul Bootkoski, Bishop Emeritus of Metuchen, will be the main celebrant and homilist. All are welcome.



## WEDNESDAY, JANUARY 1

**THE PARISH OFFICE WILL BE CLOSED. IN CASE OF AN EMERGENCY, PLEASE CALL 908-725-0072.**

## THURSDAY, JANUARY 2

**ADULT CHOIR PRACTICE – 7:30PM** in Sacred Heart Church.

## SATURDAY, JANUARY 4

**FIRST SATURDAY DEVOTIONS TO OUR LADY OF FATIMA** will take place after the 11:00AM Mass at Sacred Heart Church.

## NEXT WEEKEND, JANUARY 4 & 5

**DIOCESAN COLLECTION** - we need \$13,000/month (\$153,600/year) for this collection to offset Diocesan Assesments. To date we are \$78,000 in the red. Please consider increasing your contribution for this once a month collection.

**THE SECOND COLLECTION** taken up after Holy Communion will be for the Youth and New Evangelization. Please be generous.

## NEXT SUNDAY, JANUARY 5

**ANNUAL CHRISTMAS CONCERT - 5:00PM**—Sacred Heart Church. **Admission is FREE.**

## Ogłoszenia Parafialne

### PONIEDZIAŁEK, 30 GRUDZIEŃ

**BIURO PARAFIALNE ZAMKNIĘTE – W RAZIE NAGLEJ POTRZEBY (DO UMIERAJĄCEGO) DZWONIĆ-725-0072.**

**COROCZNE BŁOGOSŁAWIENSTWO DOMÓW (KOŁĘDA)** będzie kontynuowana od 9:30AM do 4PM. Szczegółowy program kolędy można znaleźć na odwrocie kalendarza 2020 i na stronie internetowej parafii [www.CTRmanville.com](http://www.CTRmanville.com). Jeśli wyznaczony przez nas termin poświęcenia domu (kolędy) koliduje z innymi obowiązkami prosimy o kontakt z biurem parafialnym by ustalić nowy termin kolędy. Mieszkający poza Manville również proszeni są o kontakt z biurem parafialnym by umówić się na błogosławieństwo domu (kolędę).

### WTOREK, 31 GRUDZIEŃ

**BIURO PARAFIALNE ZAMKNIĘTE – W RAZIE NAGLEJ POTRZEBY (DO UMIERAJĄCEGO) DZWONIĆ-725-0072.**

## SZCZĘŚLIWEGO NOWEGO ROKU!

**BIURO PARAFIALNE ZAMKNIĘTE – W RAZIE NAGLEJ POTRZEBY (DO UMIERAJĄCEGO) DZWONIĆ-725-0072.**

**MSZA ŚW. NA ZAKOŃCZENIE ROK JUBILEUSZOWY 100-LECIA ŻYCIA PARAFIALNEGO W MANVILLE** odbędzie się o godz. 17:00 w kościele Sacred Heart. Mszy Św. przewodniczył będzie i homilię wygłosi ks. Biskup Paweł Bootkoski, emerytowany biskup diecezji Metuchen. Wszystkich serdecznie zapraszamy.

### NIEDZIELA, 6 STYCZEŃ

**DRUGA SKŁADKA NA PODATEK DIECEZJALNY.** Każdego miesiąca potrzebujemy \$13,000 ponad to co do tej pory zbieramy. Nasz rachunek za ubezpieczenie to \$153,600 na rok. W tym roku fiskalnym (1 VII 2019—30VI 2020) ofiary zbierane w czasie tej kolekty pozwoliły na zapłacenie tylko jednej miesięcznej składki. Za minione miesiące jesteśmy mu winni \$78,000. Prosimy o pomoc w spłacie zadłużenia oraz w terminowym opłacaniu naszych zobowiązań finansowych. Dziękujemy za zrozumienie i

**DRUGA SKŁADKA** po Komunii Św. przeznaczona będzie na Młodzież oraz Nową Ewangelizację. Prosimy o ofiarność.

**KONCERT KOŁĘD - 5:00pm.** Wstęp wolny.

**ZAPRASZAMY!!!**

**, W TYM ŚWIĘTYM CZASIE.**





Thank you for your continued support of Caritas. The Caritas Team collects food every week at the church. Desperately needed items: Spaghetti Sauce, Soup, Cereal, Macaroni and Cheese, Dried Potato Mixes, Rice, Canned Meat-Ham, Tuna, Chicken, Canned Fruit, Peanut Butter and Jelly. The Caritas Team also collect monetary donations and on-line through our church website.

## The Knights of Columbus (KofC) Saint Jude Council # 6573



**Council Meetings and Social Gatherings:** Held monthly on 1<sup>st</sup> and 3<sup>rd</sup> Tuesday, respectively at 7:00 pm; Saint John Neumann Center at Christ the Redeemer Parish, Manville N.J. Catholic men 18+ who are not fellow knights but may have an interest to join are invited to the social events.

**BIBLE STUDY** - 7pm in "the little red schoolhouse" in Sacred Heart parking lot. You don't have to be a "Knight" or even a parishioner to stop in. You just have to have a longing to learn the Word of God. Feel free to invite friends.

October 3rd-January 23rd - Gospel of Luke (13weeks) - \$30 and includes videos and study book

We always have updates on our Facebook Page - <https://www.facebook.com/kofc6573biblestudy/>

### 60'S PLUS CLUB GOOD FOOD. GOOD CONVERSATION. GOOD FRIENDS.

All Parishioners aged 60 and over are invited to a complimentary dinner.

Every Third Sunday of Every Month

Please call Kathy at 908-874-8323 if you will be attending.

Time 2pm-4pm

St. John Neumann Center The next gathering will be on **January 19th.**



The next **FIRST SATURDAY DEVOTIONS** to Our Lady of Fatima will take place on **January 4<sup>th</sup>.**

The next Altar Rosary Society Mass will be held on **January 19<sup>th</sup>** at 10:00AM.



HOLY NAME SOCIETY

The next Holy Name Society Meeting will be held on **January 6<sup>th</sup>** in the St. John Neumann Center at 6PM.

### Weekly Vocation Prayer Schedule

Sunday: Randy Hart  
Monday: Colleen Hart  
Tuesday: Frank Picciano  
Wednesday: Thomas Amato  
Thursday: John Tardy  
Friday: Ellen Michta  
Saturday: Laurie Lukacs & Terezia Tardy

*Please visit our parish website:*

**[www.ctrmanville.com](http://www.ctrmanville.com)**

*up-to-date information, schedules, church bulletins, pictures from parish events and much more...*

**Be sure to check out our video reflections on the Sunday Readings each week. This week Ralph Trksak will be presenting the reflections and next week Andrew Rusowicz will be the presenter.**

**Have parish newsletter delivered to your email. Sign up for our newsletter on the website.**

### Minister Schedule for January 4 & 5

	5:00PM SH	7:00AM SH	8:30AM CTK	10:00AM SH	11:30AM PL-SH
<b>Lectors</b>	S. Runyon		I. Corradino	L. Genovese	
<b>Extra-ordinary Ministers of the Holy Eucharistic</b>	A. Scarpantonio A. Zolandz M. Tabbitt	A. Niecikowski B. Nowak	B. Amato K. Tartaglione A. Tartaglione	C. Borysewicz G. Borysewicz B. Stefany	H. Brandt M. Wojtach



We ask you for your prayers for the health of those in need, especially: Edwina Andreyko, Toni Antonelli, Evelyn Appenzeller, Cheryl Argento, Jean Barney, John Bartley, Jean Batula, Jane Borowski, Shawn Brickley, Denise Buanano, Lorraine Burkoski, Marylou & Jason Cebula, Chester Cejnowski, Luke Chartowich, Palo Cizmar, Pat Cobo, Allison Collins, Kaiden Crothwer, Bill and Denise Davidson, Marge Demski, Dorothy Dinsmore, Heather Drodz, Mary Evancho, Bernice Fatto, Dorothy Fedorczyk, Maureen Femiano, Madison & Michael Fisne, Nancy Franklin, Karter Fridlund, Marian Gano, Helen Gazo, Helen Gilmore, Dorothy Gluch, Christopher Gregor, Dolores Hart, Maryann Hughes, Marge Iarkowski, Maria Ingot, Raul Jaime, Dennis Koslowski, Ed Kawalchuk, Theresa Kraska, Tony Krick, Wiktoria Lach, Rita Lagasse, Ken Lake, Janice Lalley, Donna Lawler, Judy Lentzsch, Antoinette Leotti, Cheyenne Liccardi, Rachel Lukacs, Jerry Mamola, Joe Matisak, Joan Mazur, Quaid Mobus, Alexander Monto, Ed Nawracaj, Mai Nguyen, Hunter Norz, Joseph Patero, Steven Pirello, Mary Poltarek, Joseph G. & Mark Pschar, Carolyn Puia, Steve Quintana, Kathy Ravaioli, Robert Regnar, Anita Richmond, Chelsea Rivard, Laura Rodaman, Mary Rogalski, Marie Rogusky, Sylvia Rubito, Jerry Russell, Jr., Dolores Serra, Michael Sheehan, Irene Shelcusky, Pat Sherwood, Eric Slaughter, Charlotte Snow, Victoria Soika, Albert Stanski, Bonnie Tietjen, Michelle Tranter, David Urban, Frances Viola, Irena Walczak, Cindy Weigel, Peggy White, Cathy Wildgust, Stacey Willard, Raymond Wisniewski, Barbara Wrigil, Michael Zamorsky, Maria Zurawiecki, and Regina Zydalis.

*God of all consolation give life and health to our sisters and brothers for whom we pray in your Holy Name.*



Our Men and Women in the Service

*Please pray for all of our men and women serving in the Armed forces, especially*

*Pvt. Christopher Foley*

*PFC Joshua Hussey*

*Major James A. Jablonski Jr.*

*Master Sergeant Kimberly Kaminski USAF*

*1<sup>st</sup> Lieutenant John Limyansky USAF*

*First Sergeant Jeff Morella USMC*

*SR Jerry Lee Rogalski*

*Commander Peter G. Rybski, Jr.*

*PFC Steven Ubry*

*Staff Sergeant Lindsay Zaccardi USAF*

*PFC Brian J. Zarnowski*

*SPC Christopher Elsen*

Please let us know if you have a family member who is serving in the military and we will acknowledge them in our weekly bulletin. Please share the good news with us when one of the above soldiers returns home!

## NEW PARISHIONERS NOWI PARAFIANIE

If you are new to the parish, and would like to become a parishioner, please take the time to register at the Parish Office. Daily office hours are noted in the parish bulletin. If needed, evening appointments are available. We look forward to hearing from you.

Wszystkich uczęszczających regularnie na msze św. do naszego kościoła prosimy o zapisanie się do naszej parafii. Należy przyjść do biura w godz. otwarcia lub umówić się na spotkanie wieczorem. Rejestracja w parafii konieczna jest do wydawania wszelkich dokumentów i zaświadczeń, a także do chrztu, ślubu i pogrzebu. Zapraszamy!

## MINISTRY TO THE HOSPITALIZED AND HOMEBOUND

Please notify the Parish Office if you or someone you know is ill in the hospital or homebound. It is your responsibility to let us know about these parishioners in order for us to provide an adequate spiritual ministry.

## DUSZPASTERSTWO LUDZI CHORYCH

Jeśli ktoś z Waszych bliskich jest już dłuższy czas lub ciężko chory w domu lub szpitalu, to kapłan chętnie przyjedzie, aby porozmawiać z nim i udzielić mu sakramentów pojednania, namaszczenia chorych i Komunii Świętej. Kontakt - biuro parafialne.

## Readings for the Week of December 29, 2019

**Sunday:** Sir 3:2-6, 12-14/ Ps 128:1-2, 3, 4-5 [cf. 1]/ Col 3:12-21 or 3:12-17/Mt 2:13-15, 19-23

**Monday:** 1 Jn 2:12-17/Ps 96:7-8a, 8b-9, 10 [11a]/ Lk 2:36-40

**Tuesday:** 1 Jn 2:18-21/Ps 96:1-2, 11-12, 13 [11a]/ Jn 1:1-18

**Wednesday:** Nm 6:22-27/Ps 67:2-3, 5, 6, 8 [2a]/ Gal 4:4-7/Lk 2:16-21

**Thursday:** 1 Jn 2:22-28/Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4 [3cd]/ Jn 1:19-28

**Friday:** 1 Jn 2:29—3:6/Ps 98:1, 3cd-4, 5-6 [3cd]/ Jn 1:29-34

**Saturday:** 1 Jn 3:7-10/Ps 98:1, 7-8, 9 [3cd]/Jn 1:35-42

**Next Sunday:** Is 60:1-6/Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 [cf. 11]/Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12

The daily Scripture references are printed here. If you find it helpful and have internet access, you can find the complete Daily Scripture Readings at <http://www.usccb.org/nab/>.



## HAPPY NEW YEAR 2020!

Dear Friend in Christ,

We stand at the gateway to a brand new year. It's time to look back, look forward, and mostly, look up. To look back includes both the positive as well as the negative things. To look forward to what can be or should be possible is also an important exercise. To look up means to take God and his will into account so our will, will be in the firm allegiance with God's Will.

Jesus, our Savior and God, became man to give us full freedom as sons of God. In Jesus and with Jesus we can realize all our dreams and hopes because he said: "Come to me, all you who labor and are burdened, and I will give you rest. Take my yoke upon you and learn from me, for I am meek and humble of heart: and you will find rest for yourselves. For my yoke is easy, and my burden light".

On the threshold of the New Year 2020 and the new century of the Roman Catholic parish life in Manville we extend our best wishes that the New Year be one filled with faith, hope, love, joy, and prosperity for us all. May the spiritual renewal and growth that started with our past year anniversary continue.

This New Year may our Christ the Redeemer be the ONE to whom we turn in our weaknesses, joys and pains. May Jesus be our rock, our shelter and our strength.

In Christ the Redeemer,

The Priests of the Community of Christ the Redeemer

Drogi Przyjaciele,

Stojąc u bram Nowego Roku nadszedł czas, aby spojrzeć „wstecz”, „do przodu” ale przede wszystkim „w górę”. Spojrzenie wstecz obejmuje zarówno pozytywne, jak i negatywne rzeczy. Patrzenie w przyszłość na co może się stać lub powinno się stać jest również bardzo ważne. Spojrzenie w górę oznacza zwrócenie się do Boga aby rozpoznać Jego wolę i dostroić naszą ludzka wole do Boskiej woli.

Jezus, nasz Zbawiciel i Bóg, stał się człowiekiem, aby dać nam pełną wolność dzieci Bożych. W Jezusie i z Jezusem możemy zrealizować wszystkie nasze marzenia i nadzieje, zgodnie z tym co powiedział: „Przyjdźcie do Mnie wszyscy, którzy utrudzeni i ob-

ciążeni jesteście, a Ja was pokrzepię. Weźcie moje jarzmo na siebie i uczcie się ode Mnie, bo jestem cichy i pokorny sercem, a znajdziecie ukojenie dla dusz waszych. Albowiem jarzmo moje jest słodkie, a moje brzemie lekkie». (Mt 11, 28-30)

Na progu Nowego Roku 2020 i nowego stulecia życia parafialnego w Manville pragniemy wyrazić nasze najlepsze życzenia, aby w Nowym Roku wszyscy byli nasytzeni wiarą, nadzieją, miłością, radością i dobrobytem. Niech trwa duchowa odnowa i wzrost zapoczątkowany w minionym roku jubileuszowym.

Niech w nadchodzącym Nowym Roku zjednoczymy się w jedno z Chrystusem Odkupicielem w naszych słabościach, radościach i cierpieniach. Niech Jezus będzie naszą skałą, naszym schronieniem i naszą siłą.

W Chrystusie Odkupicielu,  
Duszpasterze Parafii Chrystusa Odkupiciela



Newly  
Baptized

Our parish community welcomed *Bianka Brozyna*, daughter of *Rafal & Petra*; and *Dominik Kacper Drop*, son of *Adam & Ewelina*; , in the sacrament of Baptism. We congratulate them and their family.



We ask you to remember in your prayers the following parishioner who died: *Rose Klimowicz*, *Christopher Ur*, *Samuel Umbriac*, *Edward Zielinski*, & *William Buckley Jr*. May their souls and the souls of all the faithful departed rest in peace.

Please Welcome  
OUR NEW MEMBERS

We welcome the following newly registered member to our Parish Family: *Patricia deRobertis* & her grandchildren, *Liam & Ava*; *Adam Drop & Ewelina Droszczak* & their children, *Natalia*, *Julia* & *Dominik*; *Kimberly Morek*; *Alexander & Melissa Pangaro* and *Dariusz Zagaja*.